

Fonds pour l'application des normes et le développement du commerce

BULLETIN DU FANDC

Volume 1, Numéro 1 / Mars 2008 / ISSN demandé

"Ce bulletin, qui paraît trois fois par an, s'adresse à tous ceux qui s'intéressent au commerce et à la sécurité sanitaire des produits alimentaires, à la santé des animaux et à la préservation des végétaux (autrement dit, aux mesures sanitaires et phytosanitaires). Nous espérons qu'il intéressera les décideurs et les professionnels qui mènent des activités de renforcement des capacités pour aider les pays en développement. Nous vous invitons à réagir et à contribuer aux prochains numéros."
Michael Roberts, Secrétaire du FANDC



Michael Roberts,
Secrétaire du FANDC

Le FANDC est un fonds d'affectation spéciale multidonateurs soutenu par: l'Allemagne, l'Australie, la Banque mondiale, le Canada, la Commission européenne, le Danemark, les États-Unis, la France, l'Irlande, l'Italie, la Norvège, les Pays-Bas, le Royaume-Uni, la Suède et la Suisse.

Sommaire:

- Activités du FANDC **2**
- Aide pour le commerce **3**
- Cadre intégré renforcé **4**
- Atelier sur les outils d'évaluation des capacités **4**
- Investissement dans l'infrastructure de laboratoires **5**
- Manifestations à venir dans le domaine SPS **5-6**



WTO OMC



ACTIVITÉS DU FANDC

Le Fonds pour l'application des normes et le développement du commerce (FANDC) est une initiative conjointe de l'Organisation des Nations Unies pour l'alimentation et l'agriculture (FAO), de l'Organisation mondiale de la santé animale (OIE), de la Banque mondiale, de l'Organisation mondiale de la santé (OMS) et de l'Organisation mondiale du commerce (OMC). Parmi les autres organisations participantes figurent le Centre du commerce international (CCI), la Conférence des Nations Unies sur le commerce et le développement (CNUCED), l'Institut interaméricain de coopération pour l'agriculture (IICA) et l'Organisation des Nations Unies pour le développement industriel (ONUDI).

Les objectifs du FANDC sont les suivants:

- faciliter la coordination entre fournisseurs de coopération technique, la mobilisation de fonds, l'échange de données d'expérience et la diffusion des meilleures pratiques; et
- aider les pays en développement à accroître leurs connaissances ainsi que leur capacité d'analyse et de mise en œuvre des normes sanitaires et phytosanitaires (SPS) internationales et améliorer ainsi leur situation sanitaire, zoonositaire et phytosanitaire, et leur capacité de s'assurer un accès aux marchés et de le conserver.

Coordination

En tant que mécanisme de coordination, le FANDC sert de cadre pour l'échange de renseignements en matière de coopération technique dans le domaine SPS. Il coordonne ses activités avec d'autres programmes connexes, dont en particulier l'**Initiative Aide pour le commerce** et le **Cadre intégré (CI) renforcé**.

PRINCIPAUX DOCUMENTS RELATIFS AU FANDC

Plan de fonctionnement pour 2008-2009

Règles de fonctionnement du FANDC

Stratégie à moyen terme



Le Directeur général de l'OMC, M. Pascal Lamy, à l'examen global de l'Aide pour le commerce - 20.11.2007

"L'achèvement des négociations dans le cadre du Programme de Doha pour le développement réduira encore les obstacles au commerce. Nul n'ignore, cependant, que tous ne bénéficient pas automatiquement des avantages résultant de l'ouverture des échanges. Diverses "contraintes du côté de l'offre" peuvent entraver le processus; le respect des mesures sanitaires et phytosanitaires en est un exemple. Dans ce domaine souvent complexe d'un point de vue scientifique, le FANDC est un mécanisme par lequel les bienfaits du commerce peuvent devenir réalité. Le FANDC illustre l'action concrète de l'Aide pour le commerce."

Le Directeur général de l'OMC, M. Pascal Lamy

Financement

Les dons pour l'élaboration de projets mettent au service de bonnes idées les fonds alloués par des donateurs intéressés par le renforcement des capacités dans le domaine SPS.

Des ressources limitées sont affectées aux projets de renforcement des capacités dans le domaine SPS, en particulier dans les économies à faible revenu ou à l'échelle régionale. La préférence est donnée aux projets novateurs, préventifs et/ou pilotes. Une part croissante des ressources annuelles du FANDC, soit 5 millions de dollars EU, est consacrée à l'élaboration de projets financés en dehors du FANDC. Pour plus de renseignements, consultez le site Web du FANDC (www.standardsfacility.org).

Activités du FANDC, janvier et février 2008

R.D.P. lao (atelier CI)

Bénin (activité conjointe CI-FANDC)

Népal (activité conjointe CI-FANDC)

Togo (activité conjointe CI-FANDC)

Tanzanie, Ouganda (travaux sur le terrain du FANDC)

Costa Rica, El Salvador, Nicaragua (travaux sur le terrain du FANDC avec la BID)

Cambodge, R.D.P lao et Viet Nam (travaux sur le terrain du FANDC)

BÉNÉFICIAIRES DES ACTIVITÉS D'ÉLABORATION DE PROJETS MENÉES PAR LE FANDC

Madagascar

Nigéria

Sierra Leone

Cap-Vert

Malawi

Zambie

Tanzania

Costa Rica

Nicaragua





Examen global de l'Aide pour le commerce: De gauche à droite, M. Rajat Nag, Directeur général de la BASD; M. Donald Kaberuka, Président de la BAfD; M. Robert Zoellick, Président de la Banque mondiale; M. Angel Gurría, Secrétaire général de l'OCDE; M. Pascal Lamy, Directeur général de l'OMC; Mme Valentine Rugwabiza, Directrice générale adjointe de l'OMC

AIDE POUR LE COMMERCE

Selon les estimations, l'assistance liée au commerce aurait atteint en moyenne 21 milliards de dollars par an pendant la période 2002-2005 – soit 34 pour cent environ des dépenses totales au titre de l'aide. Ce chiffre et l'analyse concomitante des tendances des flux d'aide liée au commerce ont été donnés lors du premier **Examen global de l'Aide pour le commerce** tenu les 20 et 21 novembre 2007 à Genève.

Le 25 février 2008, le Comité du commerce et du développement de l'OMC a approuvé une **feuille de route** pour les activités au titre de

l'Aide pour le commerce en 2008. Celle-ci décrit trois priorités pour cette année: améliorer le suivi, faire progresser la mise en œuvre et renforcer l'appropriation par les pays en développement. Plusieurs examens de l'Aide pour le commerce se tiendront à l'échelle nationale et sous-régionale dans le cadre de la feuille de route. L'OMC aura un rôle de catalyseur et de facilitateur dans cette initiative. Pour plus de renseignements, consultez régulièrement la **page Web sur l'Aide pour le commerce**.

Le FANDC et l'Aide pour le commerce

Des activités d'analyse des besoins SPS et de fourniture d'assistance technique connexe sont en cours dans trois régions pilotes: en Amérique centrale, en Afrique de l'Est et dans un sous-groupe de pays de l'ANASE (Cambodge, R.D.P. lao et Viet Nam) (**G/SPS/GEN/812**). Des bilans sont en cours d'établissement à partir des évaluations des capacités existantes et de l'assistance déjà engagée. Les besoins d'assistance additionnelle sont à l'examen, l'idée étant principalement de régler les problèmes d'accès aux marchés. Des études sont menées en parallèle sur les bonnes pratiques en matière d'assistance dans le domaine SPS dans ces trois mêmes régions pilotes (**G/SPS/GEN/816**). Nous comptons étendre cette approche à d'autres régions en 2008 et au-delà.

Activités à venir du FANDC et de l'Aide pour le commerce

21-22 mai, Cambodge: mobilisation de l'Aide pour le commerce en faveur de la coopération technique dans le domaine SPS au Cambodge, en R.D.P. lao et au Viet Nam

28-29 mai, Kampala (Ouganda): mobilisation de l'Aide pour le commerce en faveur de la coopération technique dans le domaine SPS en Afrique de l'Est

10-12 juin, Guatemala: mobilisation de l'Aide pour le commerce en faveur de la coopération technique dans le domaine SPS en Amérique centrale



Mme Anabel González, Directrice de la Division de l'agriculture de l'OMC et M. Juan Carlos Fernández, Directeur général des négociations commerciales, El Salvador, photographiés à la réunion d'information organisée par le FANDC à Bruxelles le 27 février 2008 à l'intention des ministres du commerce d'Amérique centrale



M. Melvin Spreij, M. William Mwaiko et Mme Dorah Amuli photographiés à une réunion d'information organisée à Dar es-Salaam le 15 février 2008 à l'intention des fonctionnaires du Ministère tanzanien de l'agriculture et de la sécurité alimentaire

VOUS CHERCHEZ DES RENSEIGNEMENTS SPS À L'OMC?

Le système de gestion des renseignements SPS: <http://spsims.wto.org> vous informe sur les mesures notifiées, les problèmes commerciaux, les documents du Comité, les points d'information et les autorités responsables des notifications.



CADRE INTÉGRÉ RENFORCÉ

Le **Cadre intégré renforcé** (CIR) aide les pays les moins avancés à améliorer leurs résultats commerciaux. Son action se développe actuellement selon trois grandes modalités:

- **Fournir un financement accru, prévisible et additionnel sur une base pluriannuelle.** Le 25 septembre 2007, le gouvernement suédois a accueilli une conférence d'annonces de contributions pour le CIR qui a permis de recueillir des engagements de quelque 170 millions de dollars EU.
- **Renforcer le CI à l'intérieur des pays**, par une intégration du commerce dans les plans de développement et stratégies de réduction de la pauvreté nationaux.
- **Améliorer les structures de prise de décisions et de gestion.** Un nouveau Conseil intérimaire du CIR a pris ses fonctions. Un Directeur exécutif, un nouveau secrétariat du CIR et un nouveau gestionnaire du Fonds d'affectation spéciale sont en cours de désignation.

Le FANDC et le CI

Le FANDC a pour objectif de consacrer 40 pour cent de ses ressources aux pays à faible revenu. Le Cadre intégré est un outil essentiel pour réaliser cet objectif. Les besoins identifiés par le processus du



M. Panos Antonakakis au cours d'une mission conjointe CI-FANDC menée récemment au Népal

CI ont donné lieu à des projets grâce à des dons pour l'élaboration de projets. Dix-neuf projets ont été établis à ce jour et nous programmons d'autres activités.



M. Gaston Funes de l'OIE menant une discussion sur l'outil PVS

LE TEAM DU FANDC

Secrétariat:
Michael Roberts
Professionnels: Melvin Spreij, Marlynne Hopper, Kenza Le Mentec, Panos Antonakakis



Des participants échangent leurs impressions lors d'une récente séance de formation à la boîte à outils de biosécurité de la FAO

OUTILS D'ÉVALUATION DES CAPACITÉS

Le 31 mars 2008, le FANDC organisera une réunion sur les outils d'évaluation des capacités SPS (**G/SPS/GEN/821**). Cette réunion permettra d'examiner les avantages des outils spécifiques par rapport aux outils génériques; le rôle du bénéficiaire dans le choix de l'outil, l'application et l'utilisation finale et le choix entre diffusion publique ou usage confidentiel des résultats. Les possibilités de collaboration et de coopération entre organisations pour la conception et l'utilisation des outils ainsi que pour la mise en commun des résultats seront également étudiée.

OUTILS SPÉCIFIQUES

Outil d'évaluation de la capacité phytosanitaire de la CIPV

Outil de l'OIE pour l'évaluation des performances des services vétérinaires

Directives pour l'évaluation et guide d'évaluation rapide des besoins en renforcement des capacités pour les systèmes nationaux de contrôle alimentaire de la FAO

OUTILS GÉNÉRIQUES

Boîte à outils de biosécurité de la FAO

Plans d'action relatifs à la sécurité sanitaire des produits alimentaires et à la protection zoosanitaire et phytosanitaire de la Banque mondiale

Outil Performances, vision et stratégie (PVS) de l'IICA

Analyse coûts-avantages et investissement lié aux mesures SPS du FANDC

AUTRES OUTILS ASSOCIÉS

Infrastructure d'assurance de la conformité de l'ONUDI

Outil diagnostique de l'OMS pour analyser le commerce et la santé

Autoévaluation nationale des capacités – CDB



INVESTISSEMENT DANS L'INFRASTRUCTURE DE LABORATOIRES

L'ONUDI et la Banque mondiale ont organisé du 15 au 17 novembre 2007 un atelier sur l'investissement dans l'infrastructure de laboratoires dans le domaine SPS. Parmi les thèmes de discussion figuraient: les fonctions fondamentales des laboratoires; l'équilibre optimal entre services de laboratoire publics et privés; les avantages économiques de la construction de nouveaux laboratoires; les moyens d'assurer la viabilité à long terme et les effets des systèmes de normes privées. La Banque mondiale et l'ONUDI ont mis à profit l'atelier pour travailler à la version définitive d'un manuel d'aide aux décisions d'investissement dans l'infrastructure de laboratoires dans les pays en développement. Pour plus de renseignements, voir le document [G/SPS/GEN/823](#) ou écrire à l'adresse jlamb@worldbank.org



M. John Lamb (Banque mondiale) et M. Steffen Kaeser (ONUDI) lors de l'atelier conjoint Banque mondiale/ONUDI/FANDC sur l'infrastructure de laboratoires

MANIFESTATIONS À VENIR DANS LE DOMAINE SPS

MARS

10-14 mars, Budapest (Hongrie): Comité du Codex sur les méthodes d'analyse et d'échantillonnage

31 mars, Genève (Suisse): Atelier du FANDC sur les outils d'évaluation des capacités SPS

AVRIL

1^{er}-3 avril, Genève (Suisse): Comité SPS de l'OMC

La prochaine réunion du Comité SPS se tiendra les 2 et 3 avril, précédée de réunions informelles le 1^{er} avril sur la transparence, le traitement spécial et différencié pour les pays en développement et la reconnaissance des zones exemptes de parasites et de maladies (régionalisation). Ces réunions informelles devraient conduire à d'éventuelles décisions du Comité concernant:

- la révision des dispositions recommandées du Comité concernant la transparence ([G/SPS/W/215/rev.1](#));
- le maintien/la révision de la procédure du Comité en matière de transparence du traitement spécial et différencié ([G/SPS/33](#));
- l'adoption éventuelle par le Comité de directives sur la reconnaissance de la régionalisation ([G/SPS/W/218](#))

AVRIL

Une grande partie de chaque réunion formelle du Comité est consacrée à l'examen de problèmes commerciaux spécifiques. Ceux-ci sont identifiés dans un ordre du jour proposé qui doit être distribué dix jours avant la réunion.

Le débat sur le deuxième examen de l'Accord se poursuivra, en particulier sur les consultations spéciales ([G/SPS/GEN/781](#)) et sur les liens entre le Comité SPS et le Codex, la CIPV et l'OIE ([G/SPS/GEN/775](#)). Pour organiser la discussion sur la question d'actualité des normes privées, le Président a demandé aux Membres d'identifier les problèmes spécifiques que posent certaines normes privées. On fera également le point sur les activités de coopération technique, y compris dans le cadre du FANDC.



Mme Gretchen H. Stanton, Secrétaire du Comité SPS

Pour tous renseignements complémentaires, et pour télécharger les documents précités, consulter la [page SPS](#) du site Web de l'OMC

VOUS SOUHAITEZ VOUS RENSEIGNER SUR LES MESURES SPS?

Le Portail international de sécurité sanitaire des aliments, et de santé animale et végétale (<http://www.ipfsaph.org>) fournit un point d'accès unique à des informations nationales et internationales officielles dans le domaine SPS.



MANIFESTATIONS À VENIR DANS LE DOMAINE SPS

AVRIL

4 avril, Genève (Suisse):
Réunion du Groupe de travail
du FANDC

7-11 avril, FAO, Rome,
(Italie): Commission des
mesures phytosanitaires

La 3^{ème} session de la
Commission des mesures
phytosanitaires (CMP) aura lieu
à la FAO, à Rome (Italie), du 7
au 11 avril 2008. La CMP est
l'organe directeur de la
Convention internationale pour
la protection des végétaux
(CIPV) et elle est chargée de
toutes les questions relatives
aux mesures sanitaires et
phytosanitaires
(phytoquarantaine) à l'échelle
mondiale. Cette réunion
annuelle regroupe l'ensemble
des 166 parties contractantes à
la CIPV ainsi que de
nombreuses organisations
ayant le statut d'observateur
pour revoir le programme de
travail de l'année écoulée et
établir un nouveau programme.
Parmi les thèmes qui seront
abordés figureront les
nouvelles normes
internationales sur les mesures
phytosanitaires, l'échange de
données phytosanitaires, le
renforcement des capacités, le
changement climatique et les
parasites, et la coopération et
la coordination avec d'autres
organisations internationales.
Une documentation est
disponible à l'adresse suivante:

<https://www.ippc.int/id/184232?language=fr>



La CMP en session

AVRIL

8-11 avril, New Delhi (Inde):
Forum mondial conjoint
FAO/ONUDI sur les agro-
industries: Améliorer la
compétitivité et l'impact sur le
développement

14-19 avril, Beijing (Chine):
Comité du Codex sur les
résidus de pesticides

20-25 avril, Accra (Ghana):
Douzième session de la
Conférence des Nations Unies
sur le commerce et le
développement

21-25 avril, Beijing (Chine):
Comité du Codex sur les
additifs alimentaires

25 avril, Date limite pour la
présentation des propositions
de financement au Secrétariat
du FANDC

28 avril-2 mai, Ottawa
(Canada): Comité du Codex
sur l'étiquetage des denrées
alimentaires

MAI

12-17 mai, Mexico
(Mexique): Comité du Codex
sur les fruits et légumes frais

21-22 mai, FANDC, Phnom
Penh (Cambodge):
mobilisation de l'Aide pour le
commerce en faveur de la
coopération technique dans le
domaine SPS au Cambodge, en
R.D.P lao et au Viet Nam

25-30 mai, OIE, Paris
(France): Session générale de
l'OIE

28-29 mai, FANDC, Kampala
(Ouganda): Mobilisation de
l'Aide pour le commerce en
faveur de la coopération
technique dans le domaine SPS
en Afrique de l'Est

JUIN

9-12 juin, La Haye (Pays-
Bas): Comité du Codex sur les
contaminants dans les aliments

10-12 juin, FANDC,
Guatemala: Mobilisation de
l'Aide pour le commerce en
faveur de la coopération
technique dans le domaine SPS
en Amérique centrale (date et
lieu à confirmer)

17-19 juin, OIE, Paris
(France): Groupe de travail sur
le bien-être animal

17-26 juin, Rome (Italie):
Comité mixte d'experts des
additifs alimentaires (JECFA)

23-26 juin, Genève (Suisse):
Comité SPS de l'OMC

27 juin, Genève (Suisse):
Réunion du Groupe de travail
du FANDC

30 juin-5 juillet, Genève
(Suisse): Commission du
Codex Alimentarius

FAITS DE LA FANDC

Siège: OMC, Genève, Suisse

Créé en: 2002

Budget: US\$5 millions (2007)

Effectif: 6

POUR PLUS DE RENSEIGNEMENTS SUR LE FANDC

Fax: +41 22 739 57 60

E-mail:

STDFSecretariat@wto.org

